

# EDUARDO JAUCHEN

Profesor Titular (por concurso) de la Cátedra de Derecho Procesal Penal y Profesor y miembro del Comité Académico de la carrera de posgrado de Especialización en Derecho Procesal Penal de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral (Argentina)

## ESTRATEGIAS DE LITIGACIÓN PENAL ORAL

(Sistema acusatorio adversarial. Teoría y práctica)

**RUBINZAL - CULZONI EDITORES**

Talcahuano 442 - Tel. (011) 4373-0544 - C1013AAJ Buenos Aires

Salta 3464 - Tel. (0342) 455-5520 - S3000CMV Santa Fe

COLEGIO DE ABOGADOS  
DE SAN ISIDRO

BIBLIOTECA

## ÍNDICE SUMARIO

|               |    |
|---------------|----|
| PRÓLOGO ..... | 13 |
|---------------|----|

### CAPÍTULO 1

#### TEORÍA DEL JUICIO

|   |    |
|---|----|
| <b>1. El juicio</b> .....   | 19 |
| 2. El juicio como etapa principal del proceso penal. ....   | 19 |
| 3. Preparación del juicio. ....   | 20 |
| 4. El debate oral .....   | 23 |
| <b>5. Características</b> .....   | 25 |
| 6. Publicidad .....   | 27 |
| 7. Oralidad .....   | 28 |
| 8. Contradicción .....  | 29 |
| 9. Inmediación .....  | 30 |
| 10. Concentración .....   | 31 |
| 11. Exclusividad de las pruebas .....   | 33 |
| 12. Identidad del órgano jurisdiccional .....   | 34 |
| <b>13. La intermediación en las audiencias</b> .....  | 35 |
| 14. Efectos de la incomparecencia del<br>defensor, el querellante o el imputado.<br>Postergación extraordinaria ..... | 37 |
| 15. Postergación por inasistencia del imputado .....  | 41 |

|  |     |
|--|-----|
| 16. Asistencia del fiscal y del defensor .....                           | 43  |
| 17. Asistencia del querellante en<br>los delitos de acción pública ..... | 45  |
| <b>18. Oralidad y publicidad</b> .....                                   | 45  |
| 19. Publicidad .....   | 47  |
| 20. Excepciones a la publicidad .....                                    | 62  |
| 21. Forma de las resoluciones durante el debate .....                    | 72  |
| 22. Efectos de su inobservancia .....                                    | 73  |
| <b>23. Continuidad del debate</b> .....                                  | 74  |
| 24. Fundamento .....   | 74  |
| 25. Excepciones a la continuidad .....                                   | 76  |
| 26. Receso .....   | 77  |
| 27. Suspensión .....   | 78  |
| 28. Causales de suspensión .....   | 80  |
| <b>29. Dirección del debate</b> .....                                    | 84  |
| 30. Obligación de los asistentes .....                                   | 85  |
| 31. Poder de policía y disciplina .....                                  | 86  |
| 32. Supuesto de delito cometido en la audiencia .....                    | 91  |
| <b>33. Desarrollo del debate</b> .....                                   | 92  |
| 34. Apertura .....   | 92  |
| 35. Alegatos de apertura .....   | 95  |
| 36. Declaración del imputado .....                                       | 99  |
| 37. Declaración de varios imputados .....                                | 115 |
| 38. Ampliación de la acusación. Efectos .....                            | 116 |
| 39. Sustitución de la acusación por hecho diverso .....                  | 120 |
| 40. Acusación alternativa .....  | 124 |
| 41. La cesura del debate .....   | 125 |
| <b>42. Recepción de pruebas</b> .....                                    | 128 |
| 43. Testigos .....   | 133 |
| 44. Peritos e intérpretes .....  | 140 |
| 45. Examen domiciliario .....  | 143 |

|  |     |
|--|-----|
| 46. Derecho de interrogar a testigos y peritos . . . . .   | 144 |
| 47. Comportamiento de los<br>testigos en el tribunal . . . . .                                       | 151 |
| 48. Forma de la declaración. . . . .   | 152 |
| <b>49. Interrogatorios</b> . . . . .   | 156 |
| 50. Principio de las preguntas sugestivas . . . . .  | 161 |
| 51. Interrogatorio directo . . . . .   | 166 |
| 52. El concontrinterrogatorio . . . . .  | 169 |
| 53. Interrogatorio redirecto . . . . .   | 172 |
| 54. El reconcontrinterrogatorio. . . . .   | 173 |
| 55. Posibilidad de utilizar declaraciones anteriores . . . . .                                       | 174 |
| 56. Reconocimiento de elementos de convicción . . . . .  | 176 |
| 57. Cadena de custodia . . . . .   | 178 |
| 58. Nuevas pruebas . . . . .   | 195 |
| 59. Inspección judicial . . . . .  | 198 |
| 60. Reconocimiento de personas y careos . . . . .  | 199 |
| 61. Lectura de actas o documentos. . . . .   | 199 |
| 62. Deber de comparendo de testigos, peritos e<br>intérpretes. Efectos de su incomparencia . . . . . | 205 |
| <b>63. Discusión final</b> . . . . .   | 206 |
| 64. Alegato final de las partes . . . . .  | 206 |
| 65. Acta del debate. . . . .   | 217 |
| <b>66. Sentencia</b> . . . . .   | 226 |
| 67. La deliberación. . . . .   | 226 |
| 68. Orden de tratamiento . . . . .   | 227 |
| 69. Requisitos de la sentencia . . . . .   | 232 |
| 70. Congruencia . . . . .  | 241 |
| 71. Lectura de la sentencia. . . . .   | 243 |
| 72. Nulidad de la sentencia . . . . .  | 244 |
| <b>73. Aclaratoria</b> . . . . .   | 248 |

CAPÍTULO 2  
**ESTRATEGIAS Y TÉCNICAS**

|   |     |
|---|-----|
| <b>74. Principios</b> .....                                       | 251 |
| 75. El juicio adversarial .....                                   | 251 |
| 76. Principio de exclusividad de la prueba .....                  | 255 |
| 77. Principio de incertidumbre .....                              | 256 |
| 78. La verdad como objetivo .....                                 | 266 |
| 79. La necesidad de técnicas de litigación .....                  | 273 |
| 80. La misión de abogado defensor .....                           | 276 |
| <b>81. El planteo del caso</b> .....                              | 282 |
| 82. Terminología. “Teoría” o “planteo” del caso .....             | 282 |
| 83. El litigante frente a la defensa .....                        | 286 |
| 84. La estructura del caso .....                                  | 290 |
| 85. Afirmaciones de hecho .....                                   | 293 |
| 86. De las afirmaciones de hecho<br>adecuadas o inadecuadas ..... | 302 |
| 87. Principio de la superposición .....                           | 304 |
| 88. Pruebas y afirmaciones de hecho .....                         | 305 |
| 89. Características del planteo del caso .....                    | 307 |
| a) <i>Clara</i> .....   | 307 |
| b) <i>Contundente</i> .....                                       | 308 |
| c) <i>Coherente</i> .....   | 308 |
| d) <i>Creíble</i> .....   | 310 |
| e) <i>Flexible</i> .....  | 311 |
| 90. Integración del planteo .....                                 | 311 |
| <b>91. Alegato de apertura</b> .....                              | 314 |
| 92. Aspectos generales .....                                      | 314 |
| 93. Principio de desconfianza .....                               | 316 |
| 94. Sólo afirmaciones de hechos .....                             | 317 |
| 95. Adelantarse a las refutaciones .....                          | 319 |

|   |            |
|---|------------|
| 96. Visión genérica de los hechos . . . . .                                       | 322        |
| <b>97. Interrogatorio directo de testigos . . . . .</b>                           | <b>324</b> |
| 98. Su dinámica . . . . .   | 324        |
| 99. Finalidad y técnicas contrarias<br>a las del concontrinterrogatorio . . . . . | 328        |
| 100. La declaración personal ante el tribunal . . . . .                           | 330        |
| 101. Testigos irrelevantes, amigables y hostiles . . . . .                        | 330        |
| 102. Nuestro testigo . . . . .  | 333        |
| 103. Entrevista previa con el testigo . . . . .                                   | 336        |
| 104. Acreditación del testigo . . . . .   | 340        |
| 105. Interrogatorio sobre los hechos . . . . .                                    | 343        |
| 106. Anticipar los puntos vulnerables . . . . .                                   | 349        |
| 107. Orden de incorporación<br>de los testigos en el juicio . . . . .             | 351        |
| 108. Ordenar el interrogatorio . . . . .  | 355        |
| 109. Funcionalidad del interrogatorio directo . . . . .                           | 359        |
| 110. Cuestiones indispensables . . . . .  | 361        |
| 111. El tiempo del interrogatorio . . . . .                                       | 365        |
| 112. El lenguaje a utilizar . . . . .   | 367        |
| 113. No confiar en las aptitudes del testigo . . . . .                            | 370        |
| 114. Evitar rodeos o preguntas indirectas . . . . .                               | 372        |
| 115. Utilización de imágenes de ilustración . . . . .                             | 373        |
| 116. Clases de preguntas . . . . .  | 374        |
| 117. Preguntas abiertas . . . . .   | 375        |
| 118. Preguntas cerradas . . . . .   | 377        |
| 119. Preguntas sugestivas . . . . .   | 379        |
| 120. Las transiciones . . . . .   | 381        |
| 121. Saber administrar los énfasis . . . . .                                      | 382        |
| 122. La estrategia adecuada para<br>el interrogatorio directo . . . . .           | 385        |
| 123. Modo de finalizar el interrogatorio directo . . . . .                        | 388        |

|   |     |
|---|-----|
| <b>124. El contrainterrogatorio</b> .....   | 389 |
| 125. La base del sistema.....   | 389 |
| 126. Testigo verdadero y testigo falso.....   | 394 |
| 127. Conocer las respuestas.....  | 397 |
| 128. Las preguntas “a la pesca”.....  | 499 |
| 129. Diferencia de enfoque con el interrogatorio directo.....   | 400 |
| 130. Prudencia y no perder de vista el fin.....   | 402 |
| 131. Evitar preguntas sobre conclusiones.....   | 404 |
| 132. Desacreditar al testigo.....   | 405 |
| 133. Desacreditar el testimonio.....  | 410 |
| 134. Desacreditar un grupo de pruebas contrarias.....   | 411 |
| 135. Preguntas sugestivas.....  | 416 |
| 136. Cada pregunta sobre una sola circunstancia.....  | 421 |
| 137. Evitar preguntas con calificativos.....  | 423 |
| 138. Datos a utilizar para lograr el objetivo.....  | 425 |
| a) <i>Contradicciones, autocontradicciones</i><br><i>y multicontradicciones</i> .....                           | 425 |
| b) <i>Incompatibilidades con el sentido común</i> .....   | 425 |
| c) <i>Inconsistencia o contradicciones</i><br><i>con declaraciones previas</i> .....                            | 426 |
| d) <i>Omisión inexplicable de circunstancias que</i><br><i>necesariamente tuvo que haber percibido</i> .....    | 426 |
| e) <i>Solicitar explicación de posibles hechos consecuentes</i> .....   | 426 |
| f) <i>Confrontar al testigo con todos los hechos</i><br><i>más relevantes de nuestro planteo del caso</i> ..... | 427 |
| 139. Alcance del contrainterrogatorio.....  | 427 |
| 140. La utilización de declaraciones previas.....   | 428 |
| a) <i>Con el fin de ayudar a la memoria</i> .....   | 430 |
| b) <i>Con el fin de poner de manifiesto inconsistencias</i> .....   | 433 |
| 141. Confianza en sí mismo y límites.....   | 437 |
| 142. El abogado debe llevar el control total del acto.....  | 442 |

|   |         |
|---|---------|
| 143. Combinación de preguntas . . . . .   | 450     |
| 144. Preparación de las repreguntas . . . . .   | 451     |
| 145. Circunstancia desfavorable no mencionada<br>en el interrogatorio directo . . . . . | 454     |
| 146. Cualquier circunstancia no mencionada<br>en el interrogatorio directo . . . . .    | 455     |
| <b>147. Objeciones</b> . . . . .  | 456     |
| 148. Finalidad . . . . .  | 456     |
| a) <i>Preguntas sugestivas</i> . . . . .  | 461     |
| b) <i>Preguntas capciosas</i> . . . . .   | 462     |
| c) <i>Preguntas confusas</i> . . . . .  | 463     |
| d) <i>Preguntas coaccionantes</i> . . . . .   | 463     |
| e) <i>Preguntas impertinentes</i> . . . . .   | 463     |
| f) <i>Preguntas ya formuladas con anterioridad</i> . . . . .                            | 463     |
| g) <i>Preguntas sobre la opinión del declarante</i> . . . . .                           | 464     |
| h) <i>Preguntas compuestas</i> . . . . .  | 466     |
| i) <i>Preguntas que tergiversan la prueba</i> . . . . .                                 | 467     |
| j) <i>Preguntas sobre hechos no probados</i> . . . . .                                  | 468     |
| k) <i>Preguntas incompatibles con procedimientos previos</i> . . . . .                  | 469     |
| <b>149. Alegatos de cierre</b> . . . . .  | 470     |
| 150. Objetivo del alegato final . . . . .   | 470     |
| 151. La argumentación . . . . .   | 472     |
| 152. Es su turno . . . . .  | 490     |
| <b>153. Técnicas para la actuación ante<br/>los tribunales de apelación</b> . . . . .   | 514     |
| <br>ÍNDICE DE AUTORES . . . . .   | <br>537 |